## Ruth 2

Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs



1 And Naomi<sup>H5281</sup> had a kinsman<sup>H4129 H3045</sup> of her husband's<sup>H376</sup>, a mighty<sup>H1368</sup> man<sup>H376</sup> of wealth<sup>H2428</sup>, of the family<sup>H4940</sup> of Elimelech<sup>H458</sup>; and his name<sup>H8034</sup> was Boaz<sup>H1162</sup>.<sup>1</sup> 2 And Ruth<sup>H7327</sup> the Moabitess<sup>H4125</sup> said<sup>H559</sup> unto Naomi<sup>H5281</sup>, Let me now go<sup>H3212</sup> to the field<sup>H7704</sup>, and glean<sup>H3950</sup> ears of corn<sup>H7641</sup> after<sup>H310</sup> him in whose sight<sup>H5869</sup> I shall find<sup>H4672</sup> grace<sup>H2580</sup>. And she said<sup>H559</sup> unto her, Go<sup>H3212</sup>, my daughter<sup>H1323</sup>. 3 And she went<sup>H3212</sup>, and came<sup>H935</sup>, and gleaned<sup>H3950</sup> in the field<sup>H7704</sup> after<sup>H310</sup> the reapers<sup>H7114</sup>: and her hap<sup>H4745</sup> was to light<sup>H7136</sup> on a part<sup>H2513</sup> of the field<sup>H7704</sup> belonging unto Boaz<sup>H1162</sup>, who was of the kindred<sup>H4940</sup> of Elimelech<sup>H458</sup>.<sup>2</sup>

4 And, behold, Boaz<sup>H1162</sup> came<sup>H935</sup> from Bethlehem<sup>H1035</sup>, and said<sup>H559</sup> unto the reapers<sup>H7114</sup>, The LORD<sup>H3068</sup> be with you. And they answered H559 him, The LORD H3068 bless H1288 thee. 5 Then said Boaz H1162 unto his servant H5288 that was set<sup>H5324</sup> over the reapers<sup>H7114</sup>. Whose damsel<sup>H5291</sup> is this? 6 And the servant<sup>H5288</sup> that was set<sup>H5324</sup> over the  $reapers^{H7114} \ answered^{H6030} \ and \ said^{H559}, \ It \ is \ the \ Moabitish^{H4125} \ damsel^{H5291} \ that \ came \ back^{H7725} \ with \ Naomi^{H5281} \ out$ of the country H7704 of Moab H4124: 7 And she said H559, I pray you, let me glean H3950 and gather H622 after H310 the reapers<sup>H7114</sup> among the sheaves<sup>H6016</sup>: so she came<sup>H935</sup>, and hath continued<sup>H5975</sup> even<sup>H227</sup> from the morning<sup>H1242</sup> until now, that she tarried H3427 a little H4592 in the house H1004. 8 Then said Boaz Boaz H1162 unto Ruth H7327, Hearest H8085 thou not, my daughter H1323? GoH3212 not to glean another H312 field H7704, neither goH5674 from hence, but abide here fast by my maidens H5291: 9 Let thine eyes be on the field that they do reap H7114, and go thou after that they do reap H7114, and go thou after that they do reap H7114 that them: have I not charged H6680 the young men H5288 that they shall not touch H5060 thee? and when thou art athirst H6770, go<sup>H1980</sup> unto the vessels<sup>H3627</sup>, and drink<sup>H8354</sup> of that which the young men<sup>H5288</sup> have drawn<sup>H7579</sup>. **10** Then she fell<sup>H5307</sup> on her face<sup>H6440</sup>, and bowed<sup>H7812</sup> herself to the ground<sup>H776</sup>, and said<sup>H559</sup> unto him, Why have I found<sup>H4672</sup> grace<sup>H2580</sup> in thine eyes H5869, that thou shouldest take knowledge H5234 of me, seeing I am a stranger H5237? 11 And Boaz H1162 answered H6030 and said H559 unto her, It hath fully H5046 been shewed me, all that thou hast done H6213 unto thy mother in law H2545 since H310 the death H4194 of thine husband H376: and how thou hast left thy father H1 and thy mother H517, and the land H776 of thy nativity H4138, and art come H3212 unto a people H5971 which thou knewest H3045 not heretofore H8543 H8032. 12 The LORD H3068 recompense thy work work and a full H8003 reward reward be given thee of the LORD<sup>H3068</sup> God<sup>H430</sup> of Israel<sup>H3478</sup>, under whose wings<sup>H3671</sup> thou art come<sup>H935</sup> to trust<sup>H2620</sup>. **13** Then she said<sup>H559</sup>, Let me find favour find favour favour favour favour favour find favour favour favour find favour fav spoken<sup>H1696</sup> friendly<sup>H3820</sup> unto thine handmaid<sup>H8198</sup>, though I be not like unto one<sup>H259</sup> of thine handmaidens<sup>H8198</sup>.<sup>34</sup> 14 And Boaz<sup>H1162</sup> said<sup>H559</sup> unto her, At mealtime<sup>H6256</sup> H400 come<sup>H5066</sup> thou hither<sup>H1988</sup>, and eat<sup>H398</sup> of the bread<sup>H3899</sup>, and dip<sup>H2881</sup> thy morsel<sup>H6595</sup> in the vinegar<sup>H2558</sup>. And she sat<sup>H3427</sup> beside<sup>H6654</sup> the reapers<sup>H7114</sup>: and he reached<sup>H6642</sup> her parched H7039 corn, and she did eat H398, and was sufficed H7646, and left And when she was risen up H6965 to glean Boaz Boaz Commanded his young men saying Sayi sheaves<sup>H6016</sup>, and reproach<sup>H3637</sup> her not:<sup>5</sup> **16** And let fall<sup>H7997</sup> also some of the handfuls<sup>H6653</sup> of purpose<sup>H7997</sup> for her, and leave  $^{\rm H5800}$  them, that she may glean  $^{\rm H3950}$  them, and rebuke  $^{\rm H1605}$  her not.

unto her, The man<sup>H376</sup> is near of kin<sup>H7138</sup> unto us, one of our next kinsmen<sup>H1350</sup>.<sup>6</sup> **21** And Ruth<sup>H7327</sup> the Moabitess<sup>H4125</sup> said<sup>H559</sup>, He said<sup>H559</sup> unto me also, Thou shalt keep fast<sup>H1692</sup> by my young men<sup>H5288</sup>, until they have ended<sup>H3615</sup> all my harvest<sup>H7105</sup>. **22** And Naomi<sup>H5281</sup> said<sup>H559</sup> unto Ruth<sup>H7327</sup> her daughter in law<sup>H3618</sup>, It is good<sup>H2896</sup>, my daughter<sup>H1323</sup>, that thou go out<sup>H3318</sup> with his maidens<sup>H5291</sup>, that they meet<sup>H6293</sup> thee not in any other<sup>H312</sup> field<sup>H7704</sup>.<sup>7</sup> **23** So she kept fast<sup>H1692</sup> by the maidens<sup>H5291</sup> of Boaz<sup>H1162</sup> to glean<sup>H3950</sup> unto the end<sup>H3615</sup> of barley<sup>H8184</sup> harvest<sup>H7105</sup> and of wheat<sup>H2406</sup> harvest<sup>H7105</sup>; and dwelt<sup>H3427</sup> with her mother in law<sup>H2545</sup>.

## Fußnoten

1. Boaz: Gr. Booz

2. hap...: Heb. hap happened

3. Let me...: or, I find

4. friendly: Heb. to the heart

5. reproach...: Heb. shame her not

6. one of...: or, one that hath right to redeem

7. meet...: or, fall upon thee